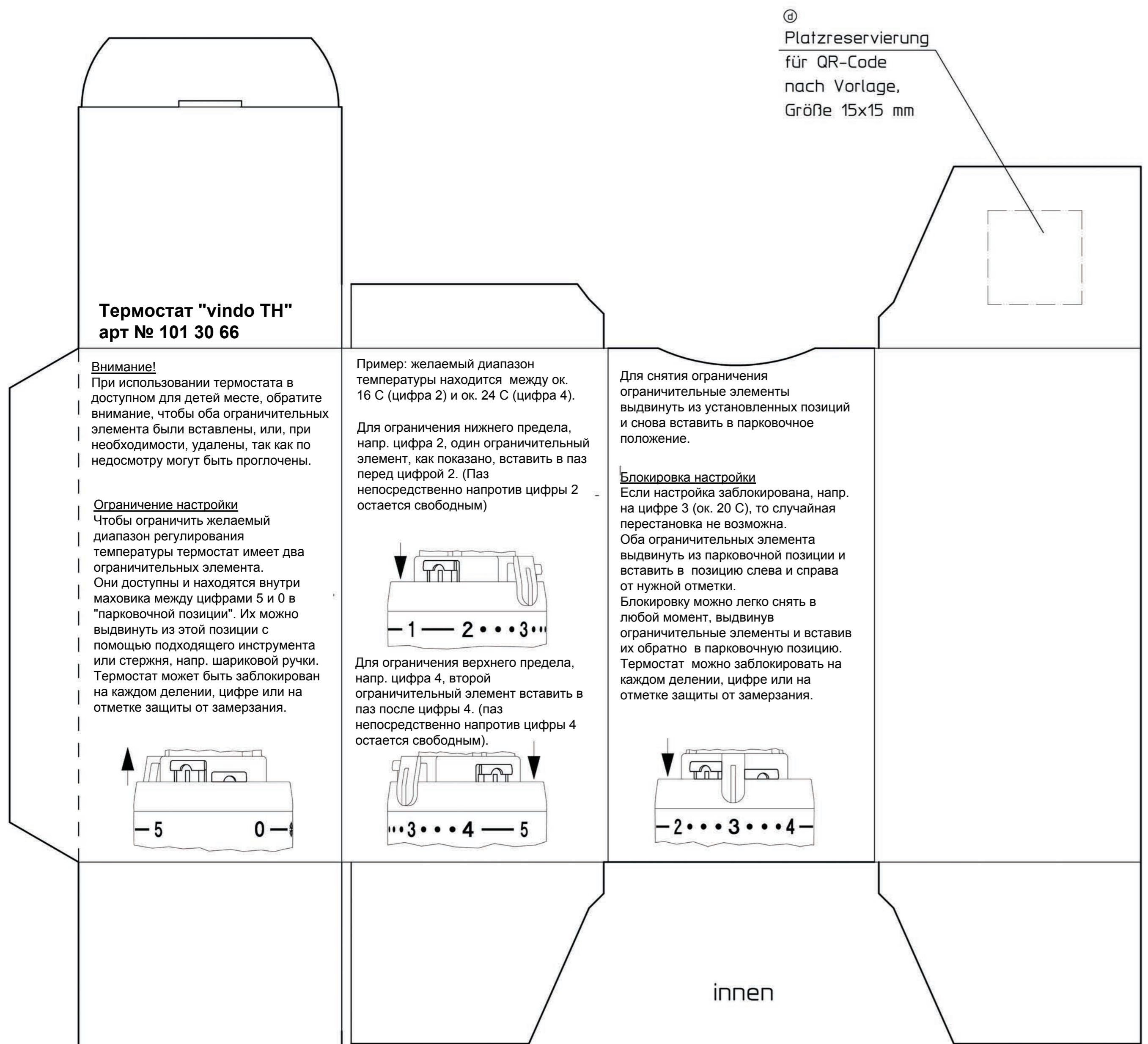


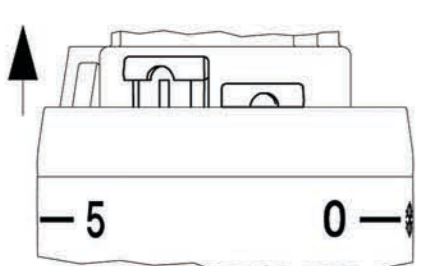
The reproduction, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without express authorization is prohibited. Offenders will be held liable for the payment of damages. All rights reserved in the event of the patent or of the registration of a design.



**Термостат "vindo TH" арт № 101 30 66**

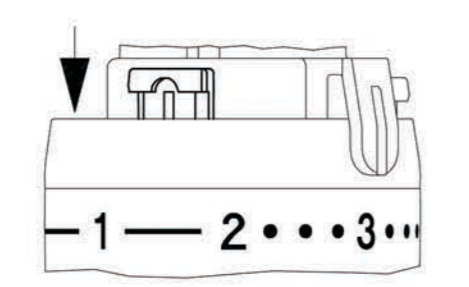
**Внимание!**  
При использовании термостата в доступном для детей месте, обратитесь внимание, чтобы оба ограничительных элемента были вставлены, или, при необходимости, удалены, так как по недосмотру могут быть проглочены.

**Ограничение настройки**  
Чтобы ограничить желаемый диапазон регулирования температуры термостат имеет два ограничительных элемента. Они доступны и находятся внутри маховика между цифрами 5 и 0 в "парковочной позиции". Их можно выдвинуть из этой позиции с помощью подходящего инструмента или стержня, напр. шариковой ручки. Термостат может быть заблокирован на каждом делении, цифре или на отметке защиты от замерзания.

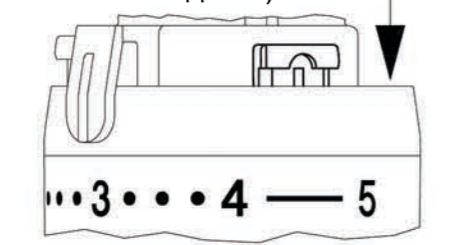


Пример: желаемый диапазон температуры находится между ок. 16 C (цифра 2) и ок. 24 C (цифра 4).

Для ограничения нижнего предела, напр. цифра 2, один ограничительный элемент, как показано, вставить в паз перед цифрой 2. (Паз непосредственно напротив цифры 2 остается свободным)

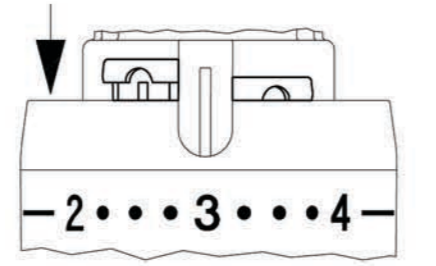


Для ограничения верхнего предела, напр. цифра 4, второй ограничительный элемент вставить в паз после цифры 4. (паз непосредственно напротив цифры 4 остается свободным).



Для снятия ограничения ограничительные элементы выдвинуть из установленных позиций и снова вставить в парковочное положение.

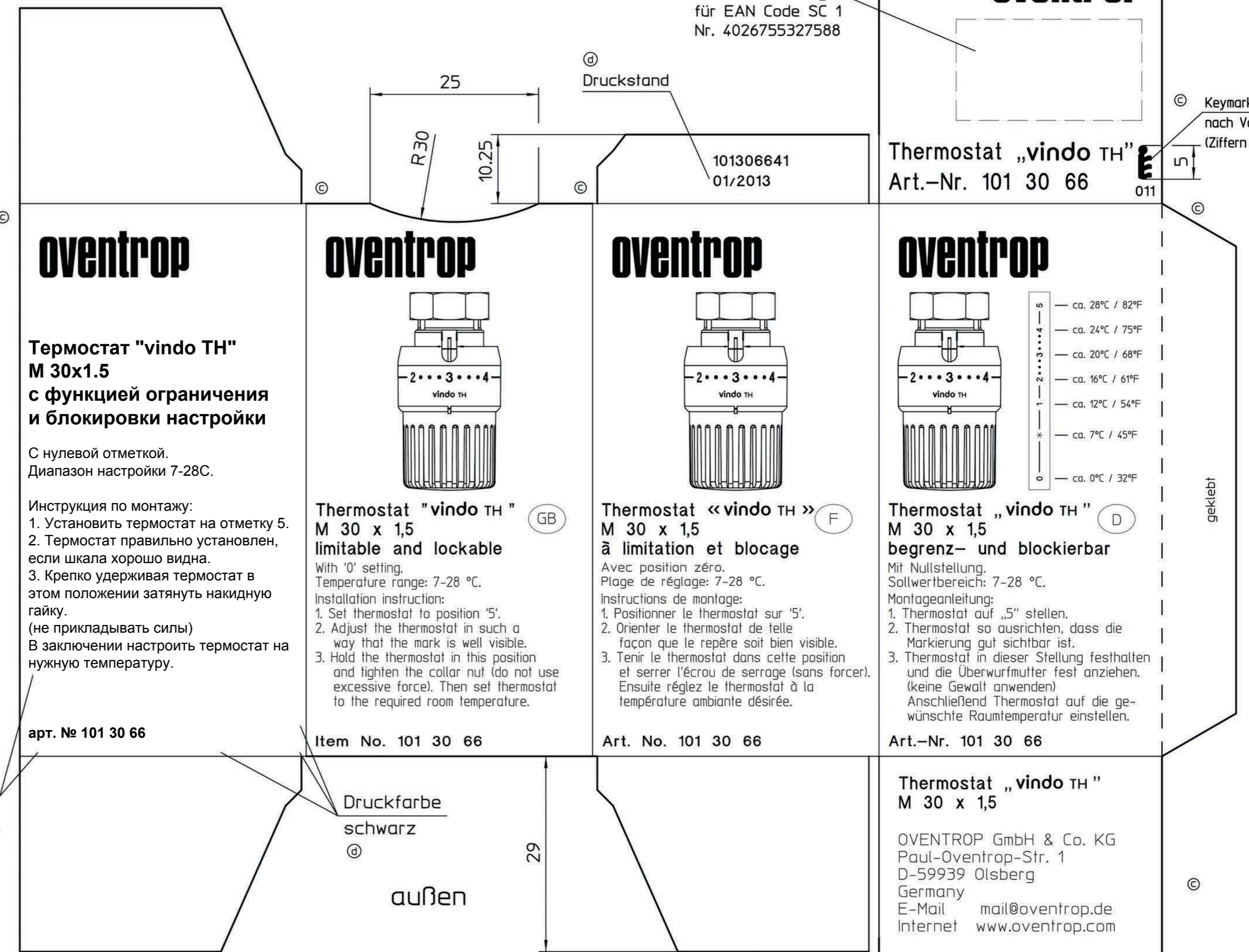
**Блокировка настройки**  
Если настройка заблокирована, напр. на цифре 3 (ок. 20 C), то случайная перестановка не возможна. Оба ограничительных элемента выдвинуть из парковочной позиции и вставить в позицию слева и справа от нужной отметки. Блокировку можно легко снять в любой момент, выдвинув ограничительные элементы и вставив их обратно в парковочную позицию. Термостат можно заблокировать на каждом делении, цифре или на отметке защиты от замерзания.



Platzreservierung für QR-Code nach Vorlage, Größe 15x15 mm

innen

Logos nach Vorlage  
Druckfarbe rot 100% magenta  
100% yellow



**Термостат "vindo TH" M 30x1.5 с функцией ограничения и блокировки настройки**

С нулевой отметкой. Диапазон настройки 7-28C.

**Инструкция по монтажу:**  
1. Установить термостат на отметку 5.  
2. Термостат правильно установлен, если шкала хорошо видна.  
3. Крепко удерживая термостат в этом положении затянуть накидную гайку.  
(не прикладывать силы)  
В заключении настроить термостат на нужную температуру.

**Thermostat "vindo TH" M 30 x 1,5 limitable and lockable**

With '0' setting. Temperature range: 7-28 °C.  
Installation instruction:  
1. Set thermostat to position '5'.  
2. Adjust the thermostat in such a way that the mark is well visible.  
3. Hold the thermostat in this position and tighten the collar nut (do not use excessive force). Then set thermostat to the required room temperature.

**Thermostat «vindo TH» à limitation et blocage**

Avec position zéro. Plage de réglage: 7-28 °C.  
Instructions de montage:  
1. Positionner le thermostat sur '5'.  
2. Orienter le thermostat de telle façon que le repère soit bien visible.  
3. Tenir le thermostat dans cette position et serrer l'écrou de serrage (sans forcer). Ensuite réglez le thermostat à la température ambiante désirée.

**Thermostat „vindo TH“ M 30 x 1,5 begrenz- und blockierbar**

Mit Nullstellung. Sollwertbereich: 7-28 °C.  
Montageanleitung:  
1. Thermostat auf „5“ stellen.  
2. Thermostat so ausrichten, dass die Markierung gut sichtbar ist.  
3. Thermostat in dieser Stellung festhalten und die Überwurfmutter fest anziehen. (keine Gewalt anwenden)  
Anschließend Thermostat auf die gewünschte Raumtemperatur einstellen.

**Thermostat „vindo TH“ M 30 x 1,5**

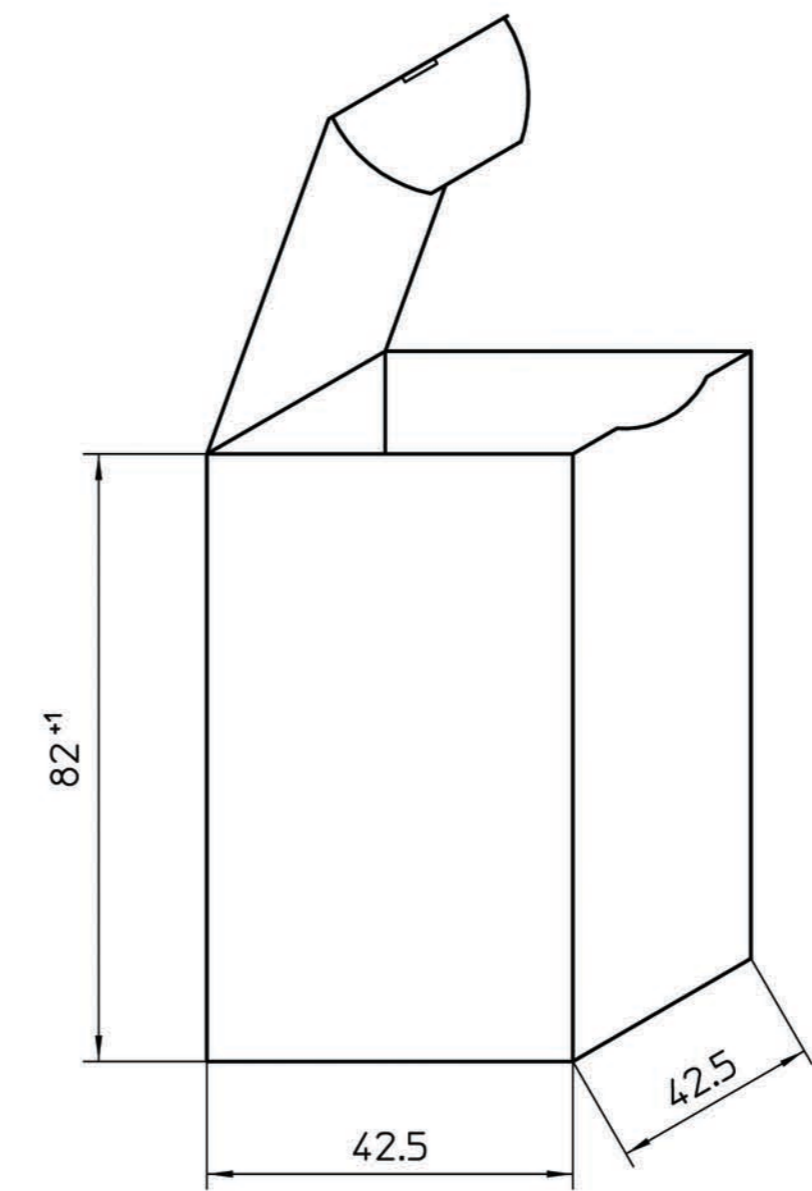
OVENTROP GmbH & Co. KG  
Paul-Oventrop-Str. 1  
D-59939 Olsberg  
Germany  
E-Mail mail@oventrop.de  
Internet www.oventrop.com

Weitere Hinweise auf der Innenseite

Druckfarbe schwarz

außen

Russisch wird nach Vorlage gedruckt.



M 1:1  
alle Maßangaben = lichte Weite

- Papierfarbe: außen weiß  
Aufdruck: blau (HKS 48 K)  
Schrifttypen:  
2.7 mm : Helvetica halbfett 10 Punkt  
1.9 mm : Helvetica halbfett 7 Punkt  
1.6 mm : Helvetica halbfett 6 Punkt  
1.6 mm : Helvetica normal 6 Punkt  
1.4 mm : Helvetica halbfett 5 Punkt  
1.4 mm : Helvetica normal 5 Punkt

----- perforiert  
Papierfarbe : außen weiß  
Aufdruck : blau  
Schriftzug "vindo TH" nach Vorlage.

Schnittwerkzeug von 164646541 verwenden

**Kaufteil**

|                        |   |               |          |                                 |
|------------------------|---|---------------|----------|---------------------------------|
| d x 6                  | Bereich Auszeichnung geändert, QR-Code hinzu      | 08.01.13      | giersch  | TBA-Nr. 109160 v. 26.09.2012-01 |
| c x 7                  | CEN- durch Keymark-Zeichen ersetzt, neues OV-Logo | 23.11.10      | giersch  | Rahnteil                        |
| Änd.-index             | Änderungen  | Datum         | Name     | Ersetzt für                     |
| Maßstab                | Werkstoff   | gezeichnet    | 23.06.06 | giersch                         |
| 2:1                    | UT 2/3 350 gr/gm<br>Triplexkarton eins. glatt     | geprüft       | 19.02.13 | wundling                        |
|                        |   | Freigabe      | 25.02.13 | morlang                         |
| Maße ohne Toleranzang. | Faltschachtel                                     | Blatt 1 von 1 |          |                                 |
|                        |   |               |          | 101306641                       |

